

**PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN**  
 Anual 12 pesetas  
 Semestral 6 pesetas  
 Trimestral 3 pesetas  
 Mensual 1 peseta  
 Extranjero + 10 céntimos  
 Ultramar + 10 céntimos  
 GINCO pesos fuertes o su equivalente en el momento de pago directo

# EL AFRICA

Periódico semanal de las Posesiones Españolas

REMITIDOS Y COMUNICADOS

Avisos y anuncios

A precios convencionales

Dirección y Administración del periódico

16-General Moreno-16

NO SE DEVUELVEN LOS ORIGINALES

## ADMIRABLE

### EJEMPLO!

Como todo cuanto se relaciona con los heroicos Boers nos inspira tanta simpatía y admiración, reproducimos continuamente, una sentida elucubración sobre la iniqua guerra del Transvaal, que leemos en nuestro colega *El Porvenir de Sevilla*, retirando gustosos nuestro editorial.

### Hermosa lección

Y los boers continúan defendiendo la independencia de su patria, uno contra quince, tomando la ofensiva e invadiendo el territorio de El Cabo cuando el famoso imperio de Chamberlain les consideraba vencidos y aniquilados, y cuando el pueblo de Londres se aprestaba a otorgar los honores del triunfo al general Roberts, renovando las prácticas del pueblo romano.

Esa resistencia raya en milagrosa, sobre todo para los escépticos que desconocen el maravilloso poder de la fe y de la virtud. Catorce o quince mil pastores y labradores (que ya no son mas los que quedan en armas), detener y paralizar a 220.000 hombres; humillar uno y otro día, en cien combates parciales, al imperio mas poderoso de la tierra, poblado por mas de 400 millones de habitantes, es realmente un prodigio, que viene muy a tiempo para restablecer la ley en lo bueno y en lo verdadero, y para consolidar los fundamentos de la moral en la política de las naciones.

Si la población holandesa de El Cabo y El Natal se decidiera en masa a tomar las armas en defensa de sus hermanos, que al fin y a obediencia seria una defensa propia, la guerra tomaria proporciones tan gigantescas, que la Gran Bretaña, con todo su poder, se veria obligada muy pronto a renunciar a la dominación del Africa del Sur, retirándose vencida y humillada ante un enemigo que, para cuya soñacion creyó bastantes, en un principio, unos cuantos centenares de aventureros mandados por el doctor Jameson.

Seria ese el principio del fin del famoso «imperio» y del «imperio» que nos devolveria la tranquilidad a los españoles, y nos daria los medios, si teníamos sentido común y patriotismo, de restablecer

cer la situación política de nuestro país en el mundo.

Pero, entretanto, la obra de los boers, aun limitada al periodo de resistencia en que se halla, y aun admitida la derrota ulterior de aquellos, sirve admirablemente los fines de la humanidad demostrando por medio de la experiencia y de los hechos que el número, la riqueza, el poder, no lo son todo, ni mucho menos, en estos tiempos en que solo a aquellos se rinde culto; que el derecho, la justicia, la virtud, son algo y suponen algo en los conflictos de la guerra, tanto, que bastan para renovar los milagros de Grecia contra Persia, de David contra Goliath, que, fuera de los códigos y de los tratados, en forma de las leyes de los hombres, independiente de los poderes que crean y sostienen las sociedades humanas, hay un poder insuperable al servicio de una justicia inmanente, que deja sentir su acción en la hora oportuna, sin otro requisito que el de hacerse dignos de ella los que la invocan.

Aunque solo produjera este resultado el heroismo de los boers merecerian estos el agradecimiento entusiasta de todas las naciones, especialmente de las débiles y de las decadentes; especialmente de aquellos que por la degeneración de las ideas religiosas, por ignorancia, por los hábitos de servidumbre y sumisión a la fuerza bruta por indiferencia y escepticismo, han perdido el acicate de las ideas morales en la vida, y apenas si se mueven ya por los instintos animales.

## EL PORVENIR DE CEUTA

De vez en cuando, ya en la prensa ya en el parlamento, se trata de las necesidades de Ceuta, demostrando cuantos de tal asunto se ocupan, el desconocimiento de lo que es esta plaza, lo que puede ser en el porvenir, y la mucha utilidad que España puede sacar de ella.

Grandísima equivocación ha sido siempre, equivocación de que apesar de los malos frutos recogidos aun persistimos, el emplear como factora para llevar vida, comercio e industria en nuestras posesiones, curas, presos y soldados. No hay político en este infortunado país, que al ideal llevar a cualquier region la prosperidad para sus moradores, no piense como en pasados siglos, en uno ó en los tres

factores mencionados, confundiendo entre los elementos necesarios para conseguir sus propósitos.

Ceuta como se ha dicho muchas veces, por sus enemigos, por ser la última esperanza que resta a España, de ocupar un puesto en el concierto de las naciones, y mas que nada por su envidiable situación a la entrada del mar, mas frecuentada del globo; ha de ser siempre una plaza militar de primer orden con todos los elementos ofensivos y defensivos que se juzguen convenientes para su seguridad, y para hacer saber nuestros derechos a una parte del Imperio vecino, pero falta preguntar a los que creen que es esto suficiente.

¿Son estos bastantes medios para nuestras aspiraciones en Africa, hemos de concretarnos por ventura a vivir perpetuamente bajo un regimen que por su indole especial imposibilita el desarrollo y engrandecimiento comercial de esta plaza, venero de incalculables riquezas para la madre patria?

Claro que no, y apesar de cuanto se diga con gran desconocimiento, Ceuta está llamada a cumplir otros destinos mas grandes, Ceuta tiene que ser el puente por donde pasen los rencores, creados por la intolerancia religiosa y el fanatismo, para dar entrada al amor y al interés que ha de unir un día hermoso, grande en los fastos de nuestra historia, la raza española y la mahometana que puebla Marruecos.

En diferentes ocasiones se ha demostrado, en la prensa, en folletos, y en meetings, que nuestros fines en el Mogreb, tienen como base, estas posesiones, y que si hemos de empezar a cumplir el sabio testamento de Isabel la Católica, y predominar en el país vecino, como elemento único, como causa fundamental de utilidad, suma ha de ser convirtiendo a Ceuta en ciudad comercial, cosmopolita, para que al amparo de la bandera española, vengán de las cuatro esquinas de la tierra, todas las naciones a importar y esportar productos en Marruecos.

Luego, cuanto tienda a este hermoso y sublime pensamiento, cuanto sea en beneficio del elemento civil de Ceuta, de su efímera industria y de su comercio, encaminado a crear grandes centros industriales, establecer buenas y rápidas líneas de vapores, y sobre todo a desenvolver a Ceuta atrayendo hacia las provincias moras limítrofes, la constante emigración que despuebla las provincias de la península, a emprender ó encontrar nuevamente el camino de nuestro bien-

estar que locamente perdimos hace siglos.

Aquí, aunque no convenga creerlo, hace falta vida propia movimiento; trabajo sin trabas de ninguna especie, que es cuanto hace a los pueblos ricos; todo cuanto tienda a aumentar la consignación y con ello las nóminas, amputa los constituyentes de la riqueza y con ellos el estado paralítico de la vida actual de esta plaza.

Extraña, que al empezar un siglo de inteligencia, un siglo cuyo ideal será la imitación de la libertad sin cortapizas de ningún género, resuenen aun de vez en cuando, voces que pidan gobernar a Ceuta a usanza de nuestras antiguas libertades y derechos que tenemos y convertiría en triste fortaleza, quizás inservible, repleta de soldados, y de infelices corrigendos, que la sociedad mandó aquí, por no encontrarlos dignos de tenerlos en su seno.

Nada hemos conseguido en Marruecos de cincuenta años acá, con todas estas soberbias baterías, en las que se han empleado inmensos caudales; nada, con numerosa artillería de que disponemos, y una disciplinada guarnición al mando de ilustrados y prestigiosos jefes; la línea fronteriza no se ha internado un metro mas, igual número de moros llegan diariamente a este mercado y se nos respeta quizás menos que hace un siglo.

Armados hasta los dientes, esperamos un conflicto, nos preparamos para una agresión y la experiencia mejor que toda elocuencia nos dice, que en Cuba habia mas elementos y la perdimos sin pelear.

Conforme que todo esto y mucho mas se haga y que no nos coja desprevenido ante una guerra continental, que se intentaría, como mas débiles, hacernos pagar para trofeo del vencedor; pero para nuestras aspiraciones, para lo que España sostiene a Ceuta, para el cometido que tiene que ejecutar, sobran todos estos elementos y tienen que ser ya que no sustituidos, por lo menos igualados, con otros que nos acerque mas a los moros, que nos rinda beneficios y nos ponga en condiciones de hacer algo útil alguna vez en nuestra desastrosa vida política.

Ya que ellas no vienen hay que ir a buscarlas por el comercio, por las artes y las industrias; bien enseñándole nuestro idioma, curando sus enfermedades y haciéndonos necesarios a su existencia: creanos el diputado que pide para Ceuta el sable militar, mas conseguiríamos para la pobre España por estos medios en Marruecos, que acabar con la libertad de los nobles hijos de Ceu-

que jamás hubo un traidor para la patria; mas vale atraer sea como sea, pero siempre pacíficamente a los moros hacia España, que si mandáramos cincuenta mil hombres á evitar que su territorio fuera presa de quienes la codician, por que siguiendo este camino ningunos mejores que ellos nos guardaban lo suyo y lo nuestro.

Al diputado que tanto interés tiene por Ceuta, libertad para el puñado enorme de españoles que aquí viven y tienen iguales deberes que sus hermanos de las costas, y trabajo sin descanso, para que el progreso puesto de manifiesto en esta esquina del continente pueda ser la antorcha que gira á España de nuevo á la grandeza de los contrarios los lamentos de tantos infelices como aquí jimen; los sonidos de bárbaras cadenas y el estampido de los cañones quizas no lleven al epilogo del magnifico drama representado en Cuba y Filipinas.

J. GUERRA

Por error involuntario en el párrafo que empieza «Extraña que al pasar un siglo del anterior artículo, se hace omisión de estas palabras colonias, es decir, cohabitación de las antiguas que deben entrar en el día de nuestras antiguas».

## MANIFESTACIÓN HONROSA

El digno Comandante General de esta plaza Excmo. Sr. D. Manuel Aguilera dirige á la Alcaldía para dar cuenta al Ilustre Ayuntamiento la siguiente comunicacion laudatoria, que con gusto transcribimos, puesto que en ella se reflejan los sentimientos de armonia y buen acuerdo que existen entre las autoridades civil y militar de esta población y que tan beneficiosos resultados produce para los intereses generales de la misma.

Dice así el oficio:

Comandancia General de Ceuta. Estado Mayor.—Sección 3.ª.

La atenta comunicacion de fecha 27 del pasado y el acuerdo que en copia acompaña, de la Ilustre Corporacion que tan dignamente preside, me han proporcionado una de las mayores satisfacciones que he podido tener en mis muchos mandos, que en mi carrera, se ha servido confiar al Gobierno de S. M. Si mi gesto al frente de esta plaza, puede ser á merecer plácemes, cabele en esta parte en ellos á su Ilustre Ayuntamiento cuya cooperacion me es en muchas ocasiones necesaria; merecelos su digno representante que con su elevacion de rango y altas dotes, tanto interés muestra en bien del vecindario en general, y cumplesme por tanto con un deber de conciencia, al que no puedo responder, expresarlo á V. S. Así lo he hecho presente al Excmo. Sr. Ministro de la Guerra por motivo de la estancia en esta de los Delegados del Gobierno de S. M. el Sultan del vecino Imperio de Marruecos. Al tener el honor de manifestarlo á V. S. le ruego

haga llegar la expresion de mi agradecimiento sincero al Ilustre Ayuntamiento que preside, por su acuerdo que tanto me honra y del que V. S. me dá conocimiento en su comunicacion antes citada. Dios guarde á V. S. muchos años. Ceuta 3 de Enero de 1901. Manuel Aguilera. Sr. Alcalde Constitucional de esta Ciudad.

## Granada en Africa

Como en estos dias en que se conmemora el transcendental acontecimiento de la Toma de Granada por los Reyes Católicos, tiene tambien cierta oportunidad todo lo que se refiere á los vencidos musulmanes y á la suerte que les cupo en el suelo africano, una vez que de este incomparable paraíso tuvieron que salir por el inexorable decreto de Alah, como ellos desian, nos ha parecido adecuada á este propósito, una ligera indicacion sobre el estilo arquitectónico marroquí y las influencias que en él ejerció el gusto artistico de los moros españoles.

Sin que hagamos mencion de las intimas afinidades que existen entre el arte andaluz y el mogrebi africano en las épocas en que ambas regiones se hallaron bajo una misma dominacion, como sucedió en tiempo de los almorávides y almohades, y concretándonos al tiempo de la conquista de Granada, vemos que con este motivo, el estilo arquitectónico que entonces era peculiar del pequeño reino granadino y cuyos caracteres aun pueden estudiarse en algunos monumentos coetáneos á Muley Hecem, fué llevado al Africa por los moros expulsados, y allí arraigó, extendiéndose por todas las comarcas de los reinos de Marruecos.

Pero donde mas inmediatamente se notó la influencia del arte árabe granadino en el marroquí, fué en lo que hoy comprende el bajalato de Tetuan y comarcas limítrofes.

Poco después de la expulsion, aun colonia de moros andaluces acaudillados por el granadino Almandari, se estableció en la confluencia de los rios Martin y Guedelguet, en delicioso valle, cuya fertilidad les recordaba con sus galas los encantos de la vega granadina.

Alarcón, en su popular libro sobre la guerra de Africa, nos ha descrito muy gallardamente los sobresaltos que á los fugitivos de España costó edificar la nueva ciudad, llamada Tet-añen, que en rifeño quiere decirse «abra el ojo», de las voces de alerta que durante la noche daban los centinelas para mantenerse á salvo de sus belicosos vecinos (1); y todos los que esta ciudad santa del Islán han visitado, no han podido por menos de advertir la semejanza de sus viviendas con las casas moriscas del Albaicin.

Tal semejanza se explicará mejor todavía con un dato que hemos podido adquirir recientemente, y que demuestra mejor la grande afición

de los moros africanos á guardar las formas de la arquitectura árabe granadinada.

Mr. Muliéras, profesor de Árabe en Orán, está publicando una interesantísima obra titulada *La Moroc Inconnu*, y en ella, refiriendo lo que á él mismo y á su inspirador Ettaleb le digeron de Xex-xánen, cuidada no muy distante de Tetuan, afirma lo siguiente.

«Y allí se encuentran todavía, en la modesta ciudad de la montaña, los últimos representantes de la ciencia arquitectural de la pintura morisca; los solos artistas magrebinos cuyas tradiciones se refieren directamente á las lecciones de los grandes maestros á los cuales Granada debe su célebre palacio de los reyes moros. Enormes *in folio* que se remontan quizás á la época de la dominacion musulmana en España, conservan sobre sus grandes páginas numerosas miniaturas, de ejecucion muy diversa; adornos llenos de caprichos y de detalles exquisitos, y, al respaldo escrito en letras de oro, los comentarios, las explicaciones, las revelaciones del arte favorito de los árabes.»

Damos con especial cuidado la traduccion de este pasaje, por si algun dia pueden servir los diseños á que se refiere para reconstruir trozos de ornamentacion ó alcatrazes que ya no existen en nuestra incomparable Alhambra.

Tambien con motivo de la expedicion á Merrakox de la embajada española que presidió el general Martinez Campos, se han publicado colecciones fotográficas de vistas de edificios marroquíes muy semejantes á las obras arquitectónicas de los moros españoles. Particularmente, las de la torre de la famosa mezquita *Kutubia* nos la presenta muy semejante á la Giralda de Sevilla, que fué dirigida por el mismo alarife, y aun á la torre de la Iglesia de San Juan de los Reyes de esta ciudad, antigua mezquita, como es sabido, y la *Hasania* en Rabat.

Otros muchos datos podríamos presentar como prueba de esta semejanza y mutua influencia, pero nos contentamos hoy con los aducidos que la demuestra perfectamente.

A. ALMAGRO

## Ayuntamiento

Sesion ordinaria de segunda citacion celebrada el dia 7 de Enero de 1901. Bajo la presidencia del señor Alcalde Constitucional por S. M. de esta Ciudad D. Francisco Cerni Gonzalez.

Leida el acta de la sesion anterior fué aprobada por unanimidad

Enseguida se da cuenta y queda enterado el Ayuntamiento con justificada satisfaccion de la expresiva y elocuente comunicacion que dirige el Excmo. Sr. Comandante General de esta plaza significando al Cuerpo Capitalar su reconocimiento por el acuerdo que adoptara en cabildo anterior, designando una via de esta Ciudad con el nombre de «Plaza del General

Aguilar» cuya comunicacion sumamente encomiástica para el Ilustre Ayuntamiento y su digno presidente, ha producido natural complacencia, por reconocerse en su afectuosa redaccion, el lazo de union que existe y la uniformidad de miras entre las autoridades civil y militar de esta plaza en beneficio de los intereses morales y materiales de su vecindario, acordando la Corporacion, en su vista y á propuesta del Sr. Consejal D. Diego Mas, á la que se adhieren gustosos todos sus compañeros, consignar en acta el mas sentido voto de gracias en favor del Sr. Alcalde presidente, como agente principal, de la armonia y buen acuerdo que enlaza á las autoridades de referencia, en beneficio de la poblacion.

Acuerda así mismo el Ayuntamiento que se dirija un oficio al señor Administrador del Asilo de ancianos y huérfanos de esta Ciudad D. Adolfo Orozco Mérida, significándole el agrado y complacencia con que ha visto el Cuerpo Capitalar su cuidadoso esmero, en todo cuanto se ha relacionado con la comida extraordinaria servida á los asilados el dia primero del actual, en conmemoracion de la entrada del nuevo siglo, á fin de que aquella resultase como ha resultado con la mayor brillantez y esplendor.

Se acuerda adjudicar la pensión concedida al primer niño ó niña nacido en la entrada de siglo, al hijo de Emilio Tejera y Josefa Barba; concediendo asimismo, por equidad y teniendo en cuenta la pobreza de la familia, otra pensión mensual durante un año, de 25 pesetas á la primera niña nacida en esta Ciudad en la misma época; hija de Manuel Lopez Baeza y de Teresa Sanchez Sanchez.

Tambien se acuerda la incoacion del expediente oportuno para la renovacion de la Junta Municipal.

Y adoptados otros distintos acuerdos de escasa importancia se dispone el pago de distintos recibos y cuentas, levantándose la sesion.

## DESDE PARIS

PEQUEÑA REVISTA GENERAL

El sufragio no dejará nunca de reservar alguna sorpresa al mundo político. Las elecciones senatoriales verificadas ayer en el departamento del Loira Interior, demostraron que no ha desaparecido en Francia todas las ilusiones monárquicas. M. de Pontbriand, diputado realista fué elegido senador por 542 votos contra 432 obtenidos por M. Lynier, candidato republicano. M. de Pontbriand substituye en la Cámara Ujita á M. de Juigné, que en Marzo último, habia derrotado á un contrincante republicano por 659 votos contra 282.

La Asociación gambettista realizó ayer su anual peregrinacion á la villa de Jardies (Ville-de-Avray) donde murió el célebre tribuno. El ministro de la guerra tomó la pa-

(1) Alarcón, «Diario de un testigo de la Guerra de Africa», página 228 y siguientes.

labra después del diputado Henri Blanc y del senador Cazot. Antes que llegase el ministro, el municipio de Savres había hecho una manifestación ante la histórica casa.

El gobernador general de la India-China visita en este momento, las fronteras chinas, en compañía del general Dodds. Llegará a Kuang-Chia-Van, punto de la costa situado delante de la isla de Hay Nan, que fué cedida por un tiempo determinado a la Francia el primero de Febrero, el gobernador emprenderá su viaje de regreso a Europa.

En Roma, el rey á llamado á los señores Saracco y Misconti Venosta, con quienes ha conferenciado extensamente.

Los políticos creen ver en esa entrevista los preliminares de una próxima modificación ministerial.

El presidente Krüger, cuya salud va mejorando, acaba de enviar desde el Haya, una sentida carta al grupo de la Juventud estrasburguesa que le había dirigido un manifiesto. Los estudiantes han expuesto tan precioso autógrafo en su salón de sesiones.

Ha llamado la atención el telegrama del Emperador Nicolás II al Soberano Pontífice, con motivo de la entrada en el año nuevo. El Czar se congratula de que sus tropas de la Manchuria hayan podido salvar al vicario apostólico y á numerosas comunidades cristianas.

La noticia segun la cual Rusia después de la aceptación de la nota colectiva, estaría dispuesta á firmar un tratado separado con la China en San Peteburgo, es de origen puramente inglés con referencia á informaciones chinas. Esta noticia coincide con los artículos de la prensa oficiosa Alemana declarando que Alemania nunca pretendió nada en Manchuria y que los arreglos de Rusia con respecto á esta provincia, de justificarian en Suabia alguna que pasara en juego el convenio anglo-alemán.

Parece que Li-Hung-Chang ha recaído en su enfermedad. Hay quien suponga que su estado es grave. La nota colectiva no será entregada á los plenipotenciarios sino hasta el domingo próximo. El príncipe Ching ha declarado que será firmada en seguida, y ha añadido que no creía en ningún peligro dinástico en las provincias meridionales, pero si en el Petchili, donde las poblaciones hacen causa común con los Boxers.

Sigue reinando el terror entre los ingleses de la colonia del Cabo. El consejo de ministros convocado de acuerdo con Sir Alfred Milner, por el primer ministro, ha tomado segun dicen importantes resoluciones. La guarnición de Capetown será cambiada á un guardia civil

especialmente reclutada hoy mismo.

El Oeste del Estado libre de Orange queda entomamente reconquistado por los boers, después de la marcha de las tropas inglesas que acampaban en aquella region.

Se calcula que pasan de 1250 francos los perjuicios causados en las minas del Rand por las partidas burghers.

El año necrológico

En nuestra anterior correspondencia empezamos una lista, de personas notables fallecidas durante el año último. Hoy añadimos los siguientes nombres:

Coronel conde de Villebovi-Mareuil, muerto en la guerra del Transvaal, Pianebón, director de la Escuela de Farmacia de París; Ralguera, célebre escultor. Milne Edwards, historiador, Munkacsy, célebre pintor húngaro, Dupuis actor; el almirante Zédé, Oscar Falatenf, abogado, el editor Masson; el gran duque Padre d' Oldemburgo, la señora de Gladstone; el príncipe de Jomville, el general Vanson; el editor Colin, el conde Monravief, ministro de Estado en Rusia, el general Noison, la viuda del célebre filósofo Roudhen; el general Pellid; el rey de Italia, Humberto I, asesinado en Monza por Brassi; el célebre filósofo alemán Nietzsche; la viuda de Julio Simon, la princesa Julia Bonaparte; el periodista Pierre Veron, director del Charivari, Oscar Wilde, poeta inglés célebre esteta; la viuda de Edgard Huinet y otras muchas celebridades.

A. SAISSY.

Paris 7 Enero 1901.

## MÁRTIRES DE LA CIENCIA

EL TESTAMENTO DE ANDRÉE

Há pocos dias en Stokolmo ha tenido lugar la apertura del testamento de André, á instancia de su hermana, que debiendo marchar á establecerse en América, necesitaba arreglar sus asuntos de interés, por otra parte su hermano, que reside en Gotteberg, ha creído conveniente romper la cubierta del indicado documento, en la persuasión de la muerte del aeronauta.

La apertura tuvo lugar con todas las solemnidades legales en casa del notario Harthins.

Bajo el sobre sellado con lacre negro habia varios papeles, entre ellos algunos que tenían la siguiente indicación: «Para ser quemados sin leerlos.» Otros eran cartas de personas notables en la ciencia que lo excitaban á realizar su viaje al polo, cartas que sin duda quiso André conservar como justificación de su arriesgada empresa.

Habia también una carta del sabio francés, M. de Fonvielle, en la que con lápiz habia el desdichado aeronauta escrito la siguiente nota marginal: «Probablemente tiene razón, pero ya es tarde y no tengo tiempo de volverme á tras.»

El testamento empezaba del siguiente modo: «Este testamento

que escribo será probablemente el único válido testamento mio. En visperas de lanzarme á un viaje de los más peligrosos que recuerda la historia, tengo un presentimiento de que este viaje ha de ser mi muerte.»

Después de algunos legados insignificantes, declaraba dejar su pequeña fortuna, compuesta solo de algunos miles de pesetas, á su hermano y su hermana. Su librería rica en obras científicas, le lega á su hermano, con la obligación de á su vez légarla á una cualquiera biblioteca popular que esté poco surtida de obras de geografía y otras ciencias.

## En el Album de la Señorita Doña E. C. de C.

Si yo pudiera expresar cuanto en mi pecho se encierra, fuera pequeña la tierra para poderlo guardar, Siento el goce y el dolor; siento cariño, y desvío; siento esperanza y hastío; siento ternura y furor. No sé de que, tengo celos. siento ansiedad y amargura, y quisiera en mi locura, poder escalar los cielos. Soy el águila altanera que mira rotas sus alas. Del orbe entero las galas son para mí una quimera. Solo, sin patria, sin nombre sin quien mi pena consuele ni por mi bien se desvele, soy un espectro, no un hombre.

Para llorar y sufrir me traje al mundo el destino; Yo maldigo de mi sino que me encadena al vivir. Mas quieres que cante, y canto, tan solo por complacerte. ¡También se cantar á la muerte, con gemidos y con llanto! Y si quieres, me reiré dando tregua á mi agonía, aunque lllore el alma mia risueño me mostraré. No te conmueva mi duelo ni mi loco desvario. ¿Lo ves, lo ves? yo le envío mis carcajadas al cielo. Ante tí no debo estar con la tristeza en el rostro. Por eso al deber me postro: tiempo tendré de llorar. Guarda pues esta memoria aunque de poco valor, y no olvides que el dolor te deja en ella su historia.

MANUEL E. DELGADO

## NOTICIAS

El corresponsal de *El Anunciador* de Gibraltar, en Mazagan, da cuenta de la llegada á esta puera marroquí del vapor *Drobogea*, procedente de Amberes, con mil cajas de cartuchos y quinientas de fusiles.

La noticia de este cargamento alarmó en su día á los periódicos de Londres y Madrid, y el corresponsal citado, haciéndose cargo de tales alarmas dice lo siguiente:

Los que vivimos aquí muchos años y que conocemos perfectamente la vida política de este país, sabemos que estas compras de armas no las hace Marruecos por temor de una invasión europea; nada de eso; las hace como negocio obligado para complacer á todas las naciones.

Aquí la misión de todo diplomático es procurar que en nación no sea menos que otra. Al saberse que el Gobierno había recibido gran cantidad de armas y municiones de procedencia inglesa, entra en juego la política y el Gobierno de S. M. se ve casi obligado á ser deferencias á todos á hacer pedidos de armas á todas las naciones que le ofrecen cartuchos y escopetas. Así es que el armamento de tropas siberianas constituye una verdadera miscelánea, pues ha recibido armas de Inglaterra, Alemania Francia, y ahora Belgica.

Todo eso es cierto pero el mismo autor de las anteriores líneas no ocultó el temor de que algun día las armas que hoy se compran por favor se disparen contra los europeos como sucedió en China.

Hemos tenido el gusto de saludar á nuestro amigo Don Feilx Sanchez profesor veterinario, el que después de breve permanencia en esta plaza, á marchado en el día de ayer á la península.

Se encuentra restablecido de la enfermedad que ha pasado el coronel del Regimiento de Centa 2, D. Juan Ravina y Lázaro, de lo que nos alegramos mucho.

La sociedad recreativa «Nuevo Liceo de Centa» celebró en la noche del 6 del corriente su primer baile de máscaras, estando animadísimo.

En los últimos dias del presente mes contraerá matrimonio el conocido industrial y estimado paisano y amigo Don Marcelino Cía Gonzalez, con la simpática señorita hija de esta ciudad Doña Africa Marquez Mas.

Ha sido condecorado con la Gran Cruz del Merito Naval, el Exmo. Señor Don Tomas Bousa Cebreiro, Comandante General del Campo de Gibraltar.

Con tal motivo felicitamos á tan respetable como digno militar.

Se encuentra entre nosotros, y hemos tenido el verdadero gusto de saludar, nuestro apreciable amigo el celador de primera clase retirado Don Juan Gil.

Francisco Marquez Ramirez dueño del establecimiento de bebidas y restaurant, situado en la planta baja de la casa número 17 de la Plaza de la Constitución, deseoso de complacer á su numerosa clientela, á instalado en la misma una mesa de billar de reciente construcción y con arreglo al arte moderno, la cual desde le día de mañana queda á disposición de cuantas personas sean aficionadas á esta clase de *Sport* ofreciéndosele para ello ventajosas economías desconocidas hasta la fecha en la localidad.

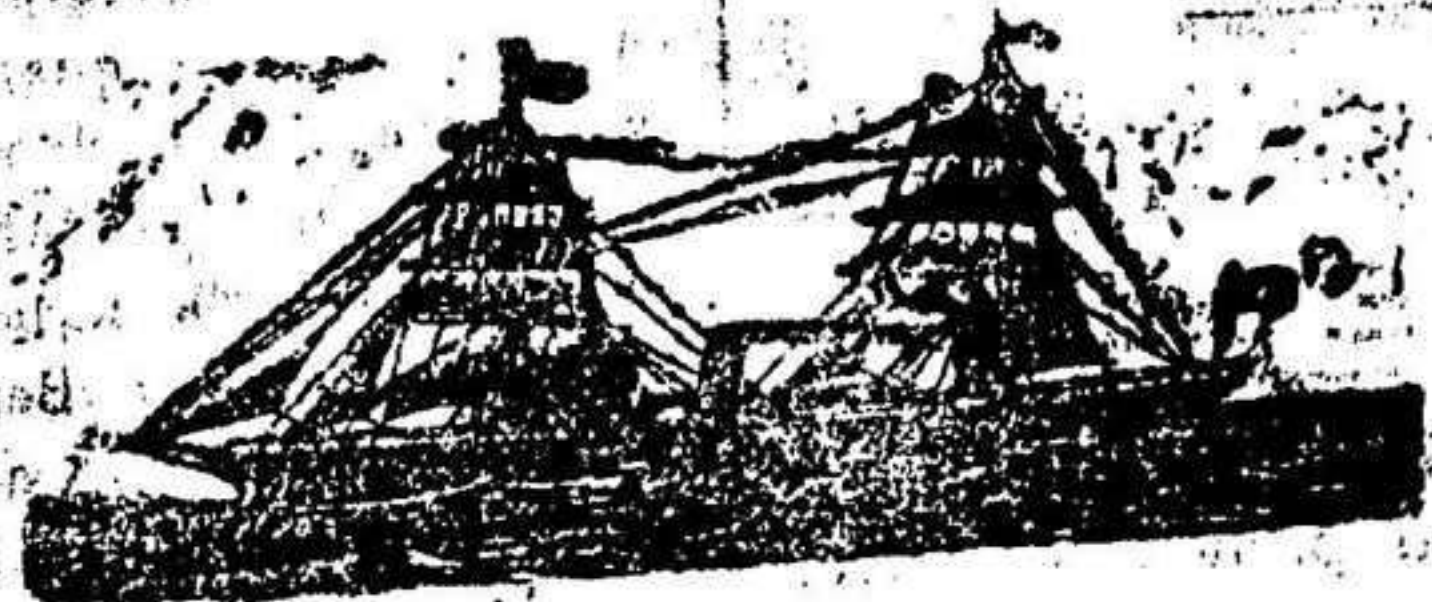
Imp: de Garcia de la Torre.

# EL AFRICA ANUNCIOS

## NUEVO SERVICIO

ENTRE Ceuta, Málaga, Algeciras, Puente Mayorga y Gibraltar

VIAJE SEMANAL POR EL VAPOR ESPAÑOL



## DOS HERMANOS

Salida de Ceuta para Málaga, los lunes.  
Málaga para Algeciras, Puente Mayorga y Gibraltar, los jueves.  
Gibraltar para Ceuta, los sábados.  
Para informes: VIUDA E HIJOS J. MAS,

## LA ÚLTIMA MODA

14 GENERAL MORENO  
En este establecimiento conocido por el de «Rosalia» y de la propiedad de D. José Sánchez Ladesma, se ha recibido un completo surtido de sombreros y gorras de todas clases, siendole especialidad de estas las de forma *Chauffe*, almirante fin de siglo, marinas para niños y niñas, boinas fieltro y rusa y fieltro primera con visera de lo mismo, siendo todas de verdadera impresion por su corte elegante.

## ¡NO MAS CANAS!

De las mejores fabricas francesas tambien hay un buen surtido de los articulos siguientes:  
Tintura instantanea para el cabello y barba, sin manchar el cuero ni la piel.  
Agua de Zenobie para el mismo objeto.  
Agua de Quinina de primera para la cabeza

Glicerina de primera calidad.  
Polvos de arroz de Algeciras  
Marcas y olores de Algeciras  
Cosméticos y Estuches de perfumaria.  
Precios sumamente equitativos.  
No confundir este establecimiento con el de Ceuta en la zona de

## Casa de Rosalia

14 GENERAL MORENO 14

## AL PÚBLICO

EN EL TALLER DE CARPINTERIA

## Manue Civantos

4 - REMEDIOS - 4  
Se confeccionan ataúdes de 1.ª clase a 80 pesetas de 2.ª « a 60 « y de 3.ª desde 15 pesetas en adelante

## DISPONIBLE

## LA UNION

## EL FENIX ESPAÑOL

COMPANIA DE SEGUROS REUNIDOS contra incendios y sobre a vida

Domicilio social: Madrid, calle de Orosage número 1 (Paseo de Recoletos.)  
Oficinas de la Subdirección en esta provincia: Cádiz, calle Murguía, núm. 26.

## GARANTIAS

Capital social efectivos... Plas. 12.000.000  
Primas y reserva... Plas. 44.023.645'68  
Total... Plas. 56.023.645'68

34 años de existencia

## Seguros contra incendio

Esta gran compañía NACIONAL ha satisfecho por siniestros desde su fundación la suma de pesetas 66.631.740,93 siendo esta la demostración más evidente de su importancia y del vasto desarrollo de sus operaciones.

## Seguros sobre a vida

En este ramo de seguros contra toda clase de combinaciones, y especialmente en las de Retiro, Renta de educación, Renta vitalicia y capitales diferidos, las primas son reducidas que cualquiera otra compañía. M. N. de sus Agentes de la Compañía en Ceuta, Sres. Biond-Hermanos

La Harina lacteada Nestlé está recomendada desde hace más de 25 años por las PRIMERAS AUTORIDADES MEDICAS de TODOS LOS PAISES. Es el alimento más generalizado y más apropiado para la vida y la infancia.

## HARINA LACTEADA NESTLÉ



La Harina lacteada Nestlé  
La Harina lacteada Nestlé  
La Harina lacteada Nestlé  
La Harina lacteada Nestlé  
La Harina lacteada Nestlé  
La Harina lacteada Nestlé  
La Harina lacteada Nestlé  
La Harina lacteada Nestlé  
La Harina lacteada Nestlé  
La Harina lacteada Nestlé

De venta en las Farmacias, Droguerías y Ultramarinos

Para pedidos dirigirse a la señora viuda de Rafael Romero, de Jerez de la Frontera, único representante en toda España.

## El Anuario de la Exportación

recomendado por RE. GO. de los ministerios de para 1901. (4.º año de su publicación), es el más importante de España por que contiene 450.000 señas Estado y Hacienda, es el más importante de España por que contiene 450.000 señas comerciales de casi todas las naciones de Europa (entre las que merecen citarse España por la extensión y exactitud de sus direcciones) y toda la América; Aranceles de Aduanas de dichos países; tarifas internacionales de transportes, información para el desarrollo comercial, estadísticas, etc., etc. inserto gratuitamente las listas de todos los estados, industriales, empleados, propietario, profesor, abogado, médico, presbítero, arquitecto, médico, etc., que lo solicite. Precio del Anuario por suscripción: En Barcelona 10 pesetas, fuera de Barcelona, 12 pesetas. Pídanse los tarifas de anuncios.  
Paseo de Isabel II, núm. 8 y calle Lauder, número 1.